



КъБР-м И ПАРПАМЕНТЫМРЭ ПРАВИТЕЛЬСТВЭМРЭ Я ГАЗЕТ ГАЗЕТА ПАРЛАМЕНТА И ПРАВИТЕЛЬСТВА КБР

АДЫГСКОЕ СЛОВО

№99 (21.007)

2007 гъэм накъыгъэм (майм) и 22, гъубж

Тхьэмахуэм тхуэ къыдок

И уасэр соми 3-щ



## ЦІыхухэр нэщхъейт икІи ПСАЛЬЭМАКЪЫНШЭТ • ФЭЕПЛЬ МАХУЭ

Илъэси 143-рэ и пэкіэ накъыгъэм и 21-м иухан илъэсишэкіэ екіуэкіа Урыс-Кавказ зауэр. Ды-гъуасэ Налшык шызэхэтащ абы ихьахэр ягу къыщагъэкІыж щыгъуз

А ЗАУЭМ хэкІуэда А ЗАУЭМ хэкіуэда адыгахма и фоепльым деж уда тьэтьахэмра адыгы пыл пухэат Іхэмэр зыіыгь ціыху куэд къыпызахуэсат. Ахэр нэптахьейт икін псалъэмакьеншэт, ктыщінзэхуэсам и цкьэсусытьуэр къызыгурымыі уз хэттэсым. Истамбылактуэм теухуауэ ціыхубэм иуса уэрэдыжжэм я мактьамэ гушіыхкэр ктыбурт. Пэкіум зыктратьзхых

Пэкіум зыкърагъэхьэ-ліащ КъБР-м и Прези-дент Къанокъуз Арсен, УФ-м и Президентым и полномочнэ ліыкіуэу пиномочно лівкуючую пиномочно лівкуючую пиномочно лівкуючую пиномочно лівкуючую пиномочно пином еплъ сыным удз гъэ тэхэр кърагъзувэкІа нэ-ужь, а зауэм хэкІуэдахэм папщІэ дыуэ яригъэщІаш



муфтий ПщыхьэщІэ Іэ-

нас. Къыхэгъэщыпхъэщ, ад-рей гъэхэм фэеплъ махуэр зэрекІуэкІ хабзэм къыщзэрекІуэкі Хабізэм къвіш-къвщыкіму дыгъувсерей пэкІум зыри къвізэрьщів-мыпелэтав. Ар икін на-къвіфіу къвіщів-ківніц, Пеалъзвішуэ Ткывішуэ і жагьуэщ жаїв, мыбдеж дэтхэн пеалъэри фо-рыщії-гущіміз хъунків зыхувіуа щівіэток-кым. Пеоми захуэж і Імаку егі-яіар шхажуя і Іуаку егі-Псоми зэхуэдэ Іэмалу яІар щхьэж и Іуэху еп-лъыкІэ и гум иригъэлъы-жынырти, апхуэдэ пса-лъэмакъыншагъэм пэкІур нэхъри гущІыхьэ ищІащ. А махуэм сыхьэт пщы-

тым и гъзсанхэр шаджэгуа «¾а фэгъуагъуа ма къыр» техухат зауз-банякіз Хэ-кур зара-збейына Алий и ціэр зезыхъэ выціэта урыс паціяхыы Адыго драмгентрым ща гъзльот-курад Докацикий Апхуэдэ лэжынгышхур маки драмгентрым ца замра. Техара урыс паціяхыы Адыго драмгентрым ща замра. Техара урыс паціяхыы Адыго драмгентрым драмг

къуа гъэм. УФ-м щІыхь зиІэ и ар

тисткоу Мысос-гия ум Піцько-стій, Піцько-вий, Піцько-вастр. Жілуно, Балъктыма Ва-лерэ, КъБР-м піцька вид и артисткоу Кімыр-гуей Валентин, Хъмдаэрж Борис, Му Ромозан сымо, театрым и артист пажэ гупыр, Гъувазджэм к Із Кавказ Миктьоро къорал институ-тым и гъссиную піцько-

гистхэу Мысос

темыр лап



### Мамырысталура CHMC FILIXEL кынхуралжэу

Кэнжэ къуажэм дэт 22із курыт школым Ады-эхэм я фэеплъ махуэр укъннэжу шрагъэкіуэ-

ШКОЛЫМ адыгэбзэмкіз езыгъаджэхэу Бекъул Ма ятэ, Жьэкіэмыхъу Марьят ритэ, Жажибэчыхы Марыят, Жажыброкуы Синест сыю, Кэабэрдей-Балькээрым шэмабээмибы шыхы зій и лажымуэ Ткызэлитыыж Ис-льям и нэіэ шэту, ткызэ-рагьэгаша зэіушіэм ира-тьяблагьат пшіз зыхуаці, Хаку заушкуум жыдыхару, жылгам и ветеранху Бе-кур Пазир, Кызанші Хы-сябий, имары кызым жылгам и сейбий, имар захуамы школыр кызымуахар, адэ-анхуар.

кіуи ини къазара... Сынырщ». Иуаз Мухьэмэд зэхыхьэм и къызэгъэпэщакіуэхэми.

unal manusing at Batering

Хъыбар нэпці теіукіащ

Ростов областым хыхьз

Волгодонск къалэм дэт «Атом-маш» заводым къыщыхъуа мафізсыр ягъэункіыфіащ. Мафізс къмыгъэхъунымкіз щіыналъ департаментым и пресс-іуэхущіапіэм хъыбар къы-зэритымкіз, металлоконструк-цяхэм щелэжькіз къанэ кізрыху-

икіи а Іуэхущіапіитіым зэпыщіэ ныгьэ гуэри яку зэрыдэмылтым Къегъэлакіуэхэм щіыпіэм щып сэу ціыхухэм зыхуагъэзащ хьэр-гъэшыргъэ къамыіэтыну, ущіэ-піейтеин Іуэху Урысейм и щіына-лъэми абы и гъунэгъу къэрал-

, ...., ауэ аоы шынагъуэ зы-пылъ къыщыхъуакъым, радиаца фонри мардэм нэхърэ куэдкіз нэхъ мащіэщ.

Ираным и президент Ахма-динежад Мэхьмуд дыгъуасэ Минск кіуащ икіи а махуэ ды-дэм ар іушіащ Белоруссием и ліыщхьэ Лукашенкэ Алек-



### Зей мэз пликтур ягъэккайлип (ощобот щыхьоху

ЩЭБЭТ щІмхьэхум хэтащ КъБР-м и Пар-ламентым и Унафэщ! Бечелов Ильяс зи пашэ депутат туп, КъБР-м и Профсоюзхм я ткъз-мадъ Тау Пинкъван, Хэсукымы кэзыпътэз-жа ди льахэгэу Сэбаншы Назми зи унафэщ! ГухуціпаПэм, Аброкъуэ Маринэ зи унафэш! «Марсель» тыкуэным, нэгъуэщ! ІзнатІэхэми

я лэжьакіуэхэр. Ауэ нэхьыбэу а щіыхьэхум хэтар КъБР-м и Пенсэ фонд Щауэжь Хьэсэн-бий зи унафэщіым и Іуэхущіапіэ нэхьыщ-хьэмрэ абы и къалэ къудамэхэмрэ я лэжьа-

кІуэхэрщ. Пщэдджыжьым сыхьэти 8-м щІадзэри дыгьэ Піпддавававам свавазін ста цацагарта да къзпітьвіт уму піп у выкусу запірэвува лэ-жьвітэр зэфіатьжівщі цівмъзхум хэтахум. Жэрдэмівр вымазвалькая Къзжур Алаберт абыхэм фівшіл якуншіліц. Адэкіэ, хабээ за рыххуауэ, Пепес фондам и лэжавідуэзэм гъэмахуэ спартакнадэ скіуэкіящ. Сурэтыр КЪАРЕЙ Элині трихащ.

• Политикэ

Хьэмгьункъу Лицип

ирргым и Нашинк

кым келимен

и верующи

Накъвъгъэм и 7-м. Зауу щът Урьсей партъм и Нал-ше тъхъжитът монференц е фузицат. Коба отчет щищащи къдъя политсоветъм и секре-тарь Бакъ Н. Къзпсатъям къзитъзшащи къдъя парт организацър илъз-ситку зэрърикъуар икфи а зъ-тъзм я бжытъзм худитикъ зърък хъзъуар. Иджанисту «Зауз щът убъсей партъми Напшык кълая кърдамъм

«Зыуэ щыт ўрысей» партым и Налшык кьалэ къудамэм ціаку минитхум щінгъу къы-зищеўбыль. Докладым теухуауэ конфе-енцым кымшыпсэльащ Жэ-рыкъуэ Борис, Берд Хьээрэ-талий, ятэгуэшкэри. Политсоветым и кьалэ къу-дамэм и секретару хажащ Нал-шык кьалэ округым и адми-нистрацэм и Ізгащьом и мкы-лэнхэр зыгъэзащі У Кьэм-тууокъу Леонид. Зыуэ шя-тууокъу Леонид. Зыуэ шя-тууокъу Леонид. Зыуэ шя-тууокъу Леонид. Зыуэ ин Налшык кьалэ кыхдамэм и лэжьакіуэ

комитетым и унафэщју аргуэ-ру хахыжащ Лавров Алек-сандр.

• Фщіэн щхьэкіэ

УшІзпІейтеин

шывжым

міліз управінензві.
АБВІ и пресс-Іузхущівпізм и унафэщі Давыдов
Кьантемьір кьызэрыджиІамків, радивіць піыщів у узытег узэвыхььін Іузхугруз гуэри щыізкым. Волгодонскі дат этом электростанцым и реакторым маражкыхымым и узтау шырыражкыхымым и узтау шырыражкыхымым и узтау шырыражкыхымым и узтау шырыражкыхымым и узтау шырыпіш дайы зэраубэмым тету кізльыплын папщів,
Ішмхужум, щівнальзм я

Волгодонск атом электростанцым насыпыншагьэ къышыхъуауэ кърахъэжьа къыбарым и пэжыпіэр ээ- хэдгъэкыну дыщышізупщащ УФ-м и МЧС-м КъБР-м щиіэ управленэм.

къалэ къудамэм и л

#### ●ЗэІущІэхэр Шалэгъуалам іэшіагь эвэ

USEPPILES DE «КъБР-м шізныгтэ не-гьэгьуэтынымрэ кадрхэр щыгьэхьэзырынымкіэ и іухку зыіутыр: пашіздзэ, ику ит профессионал егь-джэныгьэхэм зегьзужьы-ным хэлъ гугьуехьхэр».

ным каль гутьчеккарэ.

АРАЩ аьтемумую щытар Къмбардей Балъкъърыя
п Превиденный Балькъърыя
п Превиденный Балькъърыя
п Превиденный Балькъърыя
п Превиденный Балькъърыя
п Превиденный Балькърыя
п Превиденный п 18-м иригъэк

КъВКъ.У-м и профессор, шјаныгъх хра папъз кімък къвъзшјазмубыда захущытыка ущътыка ущътыка ущътыка у предоставления и профессова и къзрал къулыкъущјахом яјущјану.

Польшэм къраш ерыскъыпхъэхэм ятеухуауэ

ятеухуауэ
Нэгьуэш къэракхэм, псом
хумыауу Польшэм, къыщышагьэк! ерыскъынхъэхая
пыхандых мубыауу ди къзпыхандых мубыауу ди къзтеухуауу Хрысеймэ Евросовтеухуауу Хрысеймэ Евросовзыма и диагьах кубыау ди къзвымай шагьах кубыау ди къзвынийм шагьахуабжээ хуейуз шажеваний шагьахуабжээ хуейуз шажеваний и правиметы
Правительствам и Улям шай
Правительствам и Улям шай
Правительствам и Улям шай
правиделных къэдарыхигъщамий, а псэлъмистыр политушамий, а псэлъмистыр политушамий, а псэлъмистыр политушамий, а псэлъмистыр политушамий, а псэлъмистыр политушамий ка правичений правичений правичений правичений правичений
правиделната, пай на правичений
польшом къраш ерыскъваний
заражи кърашу, а ерыскъватьой у
правичений политура заражить
заражизыра шанахуа узищир.

Жътъухът ики музейт

цікіз сахуз ищіащ XIX лізщіы-гъузм и фзеплъу иджыри къзс яхъума «Катти Сарк»

Жылагъуэ-чэнджэщэгъу советым и зэщіэгъу-Іуакіуэ Тхьэгъэнсо Хьэ-жысмел зэіущіэр къы-щызэіуихым къигъэлъэ-гъуащ ар етіуанэ зэхуэсу зэрыщытыр. «Урысейми Къэбэрдей-Балъкъэрми Къэбордей-Валъкъэрми щьтык1эр хапщ1ык1ыу щоф1ак1уэ, экономикэм и 1энат1хээр профессионал-техникэ щ1эныгъэ зыбгъэ-дэлэ 1энц1агъэл1хэм хуаб-жьу хуэныкъуэ махъу. Дэ къытпациятщ 90 гъэкэм къэрал властым 1эщ1эк1а к-вэрал властым ІзщІякІв шыуагъя шкэр дъзаяхіму-жу профтекеджапІвхом я зфі]якІми хэдтъэхлуэ-жыну, зэманым къмзэ-ритъэрым худду я служны-зажыны-заразтецубляжыну. Змужьынытээ щылуатынури, пімкухом я пезу-кіар щефізікічном кулатынури, пімкухом я пезу-кіар щефізікічном кулатынури, пімкухом я пезу-кіар шефізікічную кулатынури.

мэщ, тхуэгъэкІуатэмэщ», жиІаш абы.

(КТаухкыр 2-на нап.)
кхэухыр цыбым дэт музай кунтуулыр цыбым дэт музай кунтуулыр нагарийн кунтуулыр кальтытарг. Жымуулы (парус) зөкбууз цыта пасэрөй кохуыхым абы наукър нохь дажоро нахь поэницэрэ холыр ирминатылы да рызовуузарт бир нагарийн кунтуулы шөйүүдэнш китайм күзүрг. Ізицатылікма абы уудар колуыс томуыр комуыр кому

♦Илъэс 35-рэ и пэкіэ, 1972 гъэм, лажьэу яутіыпщащ СССР-м ., ., ..ыпщащ СССР-м щынэхълъэщ дыдэу щыта Алек-сандровскэ - Анжеро-Судженск (Тюмень область) щІыдагъз бжьаммар

•Астрономием и дунейпсо ма

хузц.

♦ Илъзс 40-кlз уззіэбэкІьжмэ

• Ильзс 40-кlз уззіэбэкІьжмэ

(1967 гьэм, накъыгьэм 22 - 27
хэм) Москва ценіуахіац так кіуэхэм я IV Союзпос осьезд, Аб-дежц япзу утыку къыцірахьар солжениціан Алексанфр совет цензурэм теухуауз итха письмо ззіухар.

цензурэм теулуау ятта птолого зајухар.

• Дыгъэр къыщізкіынущ сы-кьэти 5-рэ дакъикъз 34-м, къу-кьэжынущ сыхьэт 20-рэ да-къикъз 35-м.

• Махуэм сыхьэт 15-рэ зы да-къикъзрэ и кіыхьагъщ.

Пліанэлэр зыгьэхьэзырар НЫБЭЖЬ Таисэщ.

----(Льэпкь **Іушыгьэ)**-Гугъзр ицагъзкъузниц

УАРПЭ Жантинэ

### ЦІыхухэм, щІыналъэм я дежкіэ шынагъуэ гуэри

### Вьзбердей Балькъэр Республикам и Президентым и Унафа

2007 съм накъмъеъм и 17-м

«Зъуз шът Урысей» Урысейссо политику партым и Къзбор дей-Балькър део публику сабий фондымур къмхальхыр део дугъжурными хуруну хэм ираг социалын дэгливкерьныгым хэлэхьсуным хууунг-тдау жылагыуэ, псапаш19 зэгухьэныгыхэхэм я зэф]ов/кэр кызээ-щ]эгьэуlуэн, псзуныгьэр егьэф]экlуэным хууунэтlа щытык1э кызэгсьэпшын мурадк19 1. Сабийхэр хьумэным и дүнейпсо махуэм хуэзуу, 2007 гьэм махгауагуслум и 1-м сабий изэх ухумыш/ахэм зали]аглэхэхэх

кызгуылын мурыктар еткэфізикумным хуэўнэтіа цинтакіз кызгуктыпцы мурыкта. 
1. Сабийкор хуумыным и дунейнею макумя хуэзуу, 2007 гым муккуулутыўна «Ісал» фицэму фенічаціяму ашіотэкуным хуэўнунтіа «Пеал» фицэму фенічаціяму веремуючик» пеалація марафон еткэмузукіни. 
2. «Пеал» фиціэну фенізаціям республику пеалація марафонар гыххузырынымура ретэмкузкіаннымі хуковитетця хутэр кыли комитетым (адхид) « кызгуктыпанакіў комитетця хутэр кыли комитетым (адхид) « кызгуктыпанакіў комитетця хутэр кыли комитетым (адхид) « кызгуктыпанакіў комитетця хутэр кыли комитетым (адхид) « кызгуктыпанакій комитетця укутамыным республику пеалакіз фазуу шыт Урысей» Урысейнею партым куковураей-балькыр республику пану Трысей» Урысейнею партым кыли партым и Кызбордей-балькыру шімыпары кунаммур Кыз-бордей-балькыр республику сабий фоцымура шімітауу зіхип-хызу икін кылитану.

ики респусины исанацы зарачотым и долосы жазу-г хуэдия мыптых халькыэр Республикэм и щіыпіэ самоуправце нэм и органхэм чэнджэщ етын республикэ псапащіэ марафо ным хэтыну икін дэтхэнэ муниципальнэ щіыпальзыми щыпсу 

ээнцэным, медицина, витерият ТухууцІапІзхэм защиэтэлькур-9. Телевидензм и программуктур къздат «Къхбордей-Балькърр» жандю корал Гухуціап Ім. «У расейнос къзрал генералюком-бордей-Балькърр» къзрал телерадиокомпанием якуул-куман республики пеланція марафоння эрэекумкіра зашиву эфірам кымциятыныр елыхум мы Іухум хацівых пеланцію эжкымтьу кымзорать этоліцыну, эші правикум к Ізатымплыну и ппо пла-жым Къзбордей-Балькър Республиком И Гравительством и Уна-фощьми и яго ккуулго Тколомплым. П. П. макуум щегь эжьауа, Къбобрай-Балькър Республиком И. П. Ма Мацій правительством и Уна-больный правительством и Уна-фощьми и правительством и Уна-фощьми и правительством и Уна-фощьми и правительством и Уна-больный правительством и Уна-больный правительством и Уна-фощьми и правительством и уна-больный правительством и правительством и Уна-фощьми и правительством и п

Къэбэрдей-Балькъэр Республикэм и Президентым 2007 гъзм накъыгъэм и 17-м къыдигъэк la Унафэ №28-РП-мк1э къшитаи

#### «Псапэ фщІэну фепІэщІэкІ» республикэ псапашІэ марафоным зыхуэгъэхьэзырынымрэ ар егъэкІуэкІынымкІэ къызэгьэпэщакІуэ

КОМИТЕТЫМ ХЭТХЭР

Тхьэээплыж М.ТІ. - Кьэбэрдей-Балькьэр Республикэм и Пра 
ительствэм и Унафэщым и япэ къуэдзэр (къызэгъэпэщак)у

ТАКЭЛЬПЬКАЯ М.П. КАООрдей-Балькър Республиком и Правительм и унафонцым и япо квудлор (кызэтэлэпанди комитетым и унафонцым и япо квудлор (кызэтэлэпанду комитетым и унафонцым и япо квудлор (кызэтэлэпанду) комитетым и унафонцым и Кыбордей-Балькър (кызэтэлэпанду) комитетым и унафонцым и ккулотура (кызэтэлэпанду) комитетым и Кыбордей-Балькър (кызаты куламом и гэлэшпакту инфонцым и кызотура (кызаты кырамом и кызотура (кызатыным кызотура (кызатыным и кызатыным и кызатыным и кызатыным и кызатыным и кызатыным кызотура (кызатыным кызатыным кызотура (кызатыным кызатыным кызотура (кызатыным кызатыным к

Тут 3.4. - Къобордей-Балькър Республикъм щийкабозмру хъйапрагъани 1 ранатизмясы и министрыр
Тобеев А.И. - Къобордей-Балькър Республикъм лужынгъмру
Тобеев А.И. - Къобордей-Балькър Республикъм лужынгъмру
Сомин 1. - Въобордей-Балькър Республикъм сабий фондым и
правленим и унафонцыр, Къобордей-Балькър Республикъм и
Правлентым и јентутатир (зегурн/муг)
Хъмитуокъу Л.Б. - Надшык къдър округим и дадининстрацом
и тизпикъм и Калатихър ванъзани ру (зегурн/муг)
Щъм тънго С.Ж. - Къобордей-Балькър Республикъм етърдеонатъокър и Цимитъмно и министрар.

### КъБР-м и Президеотым и прикражания и прикражения и униціэхэм и жэудихэр

зэлээн Надшык кьалэм хүніз шыххаунду?
Жумап ирет Налшык кьалэ округым и администрацам и ізташхьэм и кыуздзэ Павленнэ В. П.:
- Налшык кьалэм и администрацэм и мурадш 2007 - 2009 гэзым (трансторт и льэныклуэніз
- кым странсторт и льэныклучна и льэныкл

- <u>Маршруткэхэм цlыху лей ира-</u> ьэтlысхьэу щхьэ хуадэрэ, абы

<u>ынагъуэ къишэ пэтми?</u> - Къалэ гъуэгуанэхэм автобус цыкіухэр цыху нэхьыбэ зэры-хуэ автобусхэмкіэ щызэрахьуэ-кіыну піэрэ?

кыну п19032

Жэуап ирет Напшык къалэ округым и администрацэм и Ізтащкъм и къуэдзэ Павленко В.П.:
- Шыху лей транспортым итъзтыскжэныр хабээм къмызэтьщ
ик1и абы администрацэм
(ПКБП-ше») икІи абы администрацэм ГИБДД-р и гъусэу зэпымыууэ пэ-піэтщ, машинэм дэсхэм къуэдыхэр ирагъэпшыну, административнэ щіыкіэ у тезыр тралъхьэ у, хуаіэ лэжьыгъэ договорхэр хуагэ лэжьыгьэ договорхэр якъутэжу. Ауэтыншкъым махуэ къэс гъуэгуанэм тет автобус цlыкlyy 450-м уакlэлъыплъыну. кіуэ езы ціыхухэрщ. Абыхэми ткіиягь къагьэльагьуэмэ, а іуэху

мышкьятэр езыр-езыру кнузды-жынуш, Къалэ администрацэм и му-радш Мм2, 6, 11, 14, 19 гъуз-гуанзхэм, алхуэдэүн Белэ Речкэ, Хьэсэней, Кэнокэ къумахэу Нал-шык округым хыхьэхэр къалаш-хьэм пызышра гъузгуанэ XM3 Г.7, 20-нэхэм автобусышхуэхэр, курыт инагь зиlэхэр тригъэувэ-ну. А гъуэгуанэхэм ящыщу тх ум

- Хэку зауэшхүэм ныкъуэлы-къуагъэ къыхэзыхахэм, и вете-ранхэм тхылъ яјэщ пщја щіамы-ту маршрут таксихэмкіэ зекіуэ-ну, ауэ абы щыгъуазэкъым авто-

- Сыт шыгъузу піэрэ Кэнжэ мыхъумышіэхэр къззышэр. Ахэр къузжэм транспорт пышіэныгъэ шыбгъэгъузаз мыхъуну піэрэ іуэтэмэм Налшык къалэм хуиіэ хур зыіутым?

хуейуэ. Апхуэдэхэр пщІэ щІамыту кърашэкІын щамыдэ къэхъумэ,

кърашэкіын щамыдэ къэхъумэ, абыкіз хъыбар къалэм и админи-страцэм ирагъэшіэн хуейщ 77-42-41, 42-46-98 телефонхэм-кіэ, маршрут таксим кіэрылъ къэрал номерыр, гъуэгуанэм и номерыр, јузхур къыщыхъуа маху эр къагъэльагъузу. Итlанэ абы кlэ зыхуэфащэ lyэхугъуэхэр ялэ

- Сыт щыгъуэ Прохладнэ къа-м автобусхэр щызекіуэ щыхъу-

жэуап ирет КъБР-м транспортымкіэ, связымрэ гъуэгу хозяй-ствэмкіэ и министрым и къуэдзэ Харченкэ Ю.И.

Харченкэ Ю.И.
«Про хладнэ ПАТП» МУП-р мы зэманым Урысейм автоб усхэр къыщыщ!эзыгъэк!хэм йопсальэ къыщыщі эзыгь экіх эм иоп саль э пщі эр зэрыщі ат лизинг щі ыкі эр къагь эсэбэпу автобусыш хуэхэмрэ курыт хэмрэ къащэхун і уэхукі э.

- <u>Ди зэщІэхьееныгъэр илъэ</u> ситІым нэблэгъауэ мэлажьэ икІи дэ дыхуейш ди республикэм сыт хуэдизки нэхьыбэу сэбэп дыхуэламэ гъэхьэзырыным, ауэ ціыху бэ хъыбарегъашіэ Іэнатіэхэм а тугьуехьхэм да[чоу». Хэтү п[эрэ а [уэхүм унафэ тезыш[ыхыыр? «Гү кьабээх эр» мекрегиональ-ээ жылагыуз ээш[эхьеиныгъэ». Жэуап ирет КъБР-м щэнхаб-

зэмрэ хъыбарегъащіэ Іэнатіэхэм кіэ и министр Тут З.Н.:

 Социальнэ рекламэр - ар сыт хуэдэ Іэмалхэмкіи, сыт хуэдэ теп-льэри иіэу, хэхауэ мыхъу у, хэти хуэгъэза икіи псапащіэ, жылахуэунэтіа рекламэрщ. 2006 гъэм гъатхэпэ мазэм и 13-м къашта Фелеральна зачон

М38-Ф3-м ипкъ иткіз:
1. Социальня рекламэхэр къратъэт хырунц цівхухэм, коридическі ізнатізмям, къзрал властым и органхэм, натъручщі къзрал органхэм, аткухдэрум ціфыліз самоуправленям и органхэм хывька муниципальна органхэм.

мымъэ муниципальнэ органхэм. 2. Къэрал властым и органхэм, цыв-нэгъузиц къэрал органхэм, цыв-пів самоуправленэм и органхэм, апхуэдзун цівпів самоуправле-нэм и органхэм заказхэр лэ-жьыгъэ ізнатізхэм щыхагуашэ икіи социальнэ рекламэр къра-гъэт Урысей Федерацэм и зако-нолательствам илкь итка

гьэт Урысей Федерацэм и зако-подательствам илки итиба 3. Рекламар къезыгъэтым со-циально рекламам цкъябъ, Јамал имы 194, договор яришіыліэн хуейщ псори захэту ильэсым и куэцікіз рекламау къвтым (абы шішу телералиопро рекламахим, газелам къвпградот рекламахим, газелам къвпградот рекламахим, газелам къвпградот рекламату иубыцу Аткуаза договор ирашіы-ты урысей Федерацям и Прамдам кедек сым итъэува хабэзм тету. Социальна рекламам къвща-

Социальнэ рекламэм къыща-гъэльагъуэу ядэркъым хьэпшыпхэм я маркэ (модель, артикул) пыухыкlахэр, дамыгъэхэр, хьэп шыпыр адрейхэм хэхауэ къахэзыгъэщхьэхукі дамыгъэхэр, хьэп-шыпыр зи ІэдакъэщІэкі ціыхухэр, юридическэ ІэнатІэхэр. Къэрал властым и органхэм, нэгъуэщ къэрал органхэм, щіыпіэ самоуп-равленэм и органхэм, щіыпіэ са-

равиенам и органаям, щывша са-моуправленам и органаям эхмы-ка» ја ухушантахма, спонсорхам я ціра неміруэнырш хунт шшыр. Абы къмдэмірэум «Цімхуб» Абы къмдэмірэум «Цімхуб» (ужумі» — хасея Фе. процым ка-ружумі» — хасея Фе. процым ка-ритальталья мазам и 27 м. сали-там. (2006 гъзм и жапуэтьуэ ма-зам и 16м. акаратальяумузм м зэм и 16-м зэрагъэзэхуэжам) и 35-нэ статьям ипкъ иткіэ ціыхубэ хъыбарегъащІэ ІэнатІэхэм я ре-дакцэхэм я къалэнщ, Іэмал имыІэу, къатын хуей хъыбархэр ціэ къыіамыхыу икіи и піалъэм міэмыкіыу къытрадзэну, ауэ со-иальнэ рекламэр апхуэдэ хъы

циальнэ реклага-эр анхуэдэ хвв-бархэм хыхьэркъым. Социальнэ программэм ехьэ-ліа Іуэхугыуэхэр унэтіа мэхьу «Рекламэм и Іуэхукіэ», «СМІ/-м и Іуэхукіэ»Федеральнэ законхэмкіэ, Урысей Федерацэм и Граж

-Тырныауз и телев фэ тещыхыын и льэныкъуэкІэ дэІэпыкъуэгъу къытхуэхъуфыну пІэрэ Президентыр? Афонин Владилен

K<sub>2</sub>FP зэмрэ хъыбарегъащіэ Іэнатіэхэм кіэ и министр Тут З.Н.: Тырныауз къалэм программии

вырныауз къалэм программиш телевизор ретранслятор щола-жьз ОРТ, РТР+ «Къэбэрдей-Балъ-къэр» СТРК, «НТВ» програмэхэл къити А —

кыту. А программэхэр кьанэ щымыізу Тырныаузым льоізс. Ауз Бахьсэн аузым и щыты-кізм и зэранкіз эфир телесиг-налхэр къзубыдыныр гугъу адресымкіэ: палшык кы., баль къэр уэрам, 8, «РТРС» ФГУП-м і къудамэ, КъБР-м и РТПЦ, теле фоныр: 72-10-07

## Щіалэгъуалэм ізщіагъзрэ лэжьыгъзрэ

(КІэухыр. ПэщІэдзэр 1-нэ нап.).

Япэу псалъэ къыІихащ КъБР-м ъэджэныгъэмрэ щіэныгъэмкіэ и инистр **Щхьэгъэпсо Сэфарбий** егъэджэныгъэмрэ щІэныгъэмкІэ и министр Щхьэгъэпсо Сэфарбий. Министрым и псалъэр триухуащ иужьрей илтэси 10-м пэщіэдзэ, ику ит профессионал егъэджэныгъэхэм я Іуэхухэр зыхуэдам.

а І уыхухар закузарав.

«Иджырей дотхары жылагыуэми и захатым Іэр закузей уараши, зэпыщаныгы захузий л- харынык- хушу (сектору) ар защкы шышк хъунуш; 
къраралым ейуз, коммерцзу, комкерарау щымыгу. Сыт хуэдэ льэныкмуэри къншощат къланыжи тэммаму пэльэщын щкыжі захар зэрышіру щытын хүейи, Алхуэдэ льэныкызараны шіраданіз хуэхъуап, якыхымадтылаші урахутьуахар, ябыхам щышхэр къэрал комисса замыл Бужыкытьуахам, жылагъуар
мыл Бужыкытьуахар, акыхым мыл Бужыкы тыражар.

къмаюдтъянащ Гумкугъужкор, абыкэм щыщкор къорал комиссо замыл Гужьыгъужэм, жылагъуэ,
чэнджэніртъу советкъм зэрыхэтшэр, нэгъуэщ куздхэри», - кънгъзлъэгъудщ къзнезлъям.
Абы зэрыжиГамкІз, ди къралым
граждан жылагъуэ цымыт жылагъуэ организацъзма мыхьыныкуз яїэщ. А Ізнагізхэм къэралым
г социально-зокопомико зыужыыфарышГагъ хэмылтуу бітьалым и
социальтатуу организацэхэм,
къэрал властым и организар, шіышГасамоуправленихэр зэрыжаралым и
самоуправленихэр зэрыжаралым
гражданым Сыту жыпТэм, коммерцэм цымыт организацэхэм и
актыра къзрал властым и организар, шіышГасамоуправленихэр зарыжэр шіышГасамоуправленихэр зарыжэр шіышГасамоуправленихэр зарыжэр шіышГасамоуправленихэр згражды къалэнхэр зэфагъ-мы и организар, шіышсамоуправленихым организар, шіышсамоуправленихым рагагірука, ы
п Провидентым гамен шыі жылагіруа-зынктым пы Кыаттыуа-зынжэшпыгы Кыаттыуа-зынжэшпыгы Кыаттыуа-зынжэшпыгы Кы-

и Президентым деж щыІэ Жы лагъуэ-чэнджэщэгъу Советым лагъуз-чэнджэщигъу Советым, Еджапід Няхьщихъзжам я ректор-хэм я Советым, цімхубахэм я Сою-зым, сабий фондым, республикэм и Союзым, Кээбэрдей-Балъкъзрым Щэнхабзэмкіэ и фондым, КъБР-м мышленникэмыр хъэрычэтыщіэ-хэмрэ я союзым. «Егъэджявитъэ» льэнкъ проект

э и союзым. Ггъэджэныгъэ» лъэпкъ проект тым щыубзыхуахэр гъэзэщІэным, зыуэ щыт къэрал экзаменыр, олимпиалэхэр, нэгъуэщІхэри егъэолимпиадэхэр, нэгъуэщіхэри егъэ-кіуэкінным теухуауэ курыт еджа-піэхэр, егъэджакіуэхэр, ээфіэкі зи-із ныбжыьщізхэр къыщыхэтхкіз зи-гутьу сщіа организацяхэм щыці зи-спертхэр ди комиссэхэм къыдогъэ-

благъэ. Жылагъуэ организацэхэмрэ рес-публикэм и къэрал властым и органхэмрэ зэгъусэу ягъэхьэзырри къащтащ лъэныкъуэ куэдкІз цІыхухэм я сэбэп зыхэлъ нормагив-правовой актхэр. Жылагъуэ-нэнджэщэгъу советым и жэрдэмкІэ Егъэджэныгъэмрэ щІэныгъэмкІэ министерствэм зэхилъхьэнущ лъэпжинистерством зохильквопущ льоп-къыбзэхэмкІэ зэреджэ тхылъхэр егъэфІэкІуэным теухуа республикэ

КъБР-м и Президент Къанокъуз Арсен республикэм и Парламен-тым Зыщыхуигъазэм къыхигъэ-щащ экономикэм и зыужьыныгъэм дежкІэ профессионал щІэныгъэм и мыхьэнэм ди зэманым зэрыхэхъуэр икІи дэ ди къалэнщ а ІэнатІэр къэ-Іэтыжыным ди къарур хузэщіэд-гъэуІуэну», - къыхигъэщащ Щхьэ-гъэнсо Сэфарбий. Егъэджэныгъэмрэ щіэныгъэмкіэ

Егъэджэйнгээмирэ щіяныгъэмкіз министрым и къзулаз Абазэ Ба-рэсбий и псалъзм къмзэщіригьзу-быдащ 1964 - 2006 гъэхэм гэнціз-даз профессионал егъзджэныгъэм и Ірахур зыхулара, и ноборей щыты-кізмрэ дянакіз мітъуэтыну зыщы-гуть захуахінынгъэхмары. шеро зарыжнійнакіз, манийнах респравання правання п

профессионал егъэджэныгъэмкІэ ІуэхущІапІэу 13. Абыхэм илъэс

1уахущІапіау 13. Абыхэм илъос кърс Ізиціагъэл Ізазу мини 4-м наблагъэ къыщіагъэлі, 1500-м щінтъум я щільнігъэм щыха-гъяхъуз. 1990 гъм 19щіатъэ 46-м хуагъ-хьомару щитамэ, 2001 гъэм а бжы-гър зарыхуар 32-рш, мы илъо-сым 29-рын, Профессионал лицей-хуагъ-

ІэшІагьэу 20-м шыхурагьаджэ. Рабочэхэмрэ ІэщІагъэлІхэмрэ экономинэм и ІзнатІзу 8-м хуагьз-хьэзыр: ухуэныгъэм проценти 4,5-рэ, транспортым - 17, жылагъуэ шханІзхэм процент 20,2-рэ, про-— промышленность псынщІэм - 95-рэ, промышленность псынщІэм - 95-рэ, Іуэхутхьэбзэхэм - 1,7-рэ, Іэнатіэ псоми зэхуэдэу къыщагъэсэбэпхэм проценти 10.

проценти 10.
«Ди къэпщытэныгъэхэм рагъэлъагъуэмкІэ, къыщІэ, хэм щІзупщІэ нэхъыбэ транспортым, ухуэныгъэм, жыла гъуэ шхапІэхэмрэ сатумрэ я Іэна

гічую шхапівжаміро сатумро я Івна-пізхам. Вухклатеру, секретарь-ре-ференту, суд секретарь-ре-ференту, суд секретарь-у, бринансис-ту, юристу, банк лэжьакіузу, ме-ненджеру еджахор нахъ гутъў йохъ», --жиіац кэрапсэльам. -Кабаза Барасбий запікърыхауз кънтерывіаці профессионал еджа-пізхом я материально-техникэ льа-бжэр гъзбыдзным, цажырей тех-нологиехар тегушхуауз къзгъзсаба-пыным, етэ-джакіуу акратура-хьозырыным выстыным, підалагураюмь во-синито-ціалагураюмь во-синито-ціалагураюмь во-синито-куаїс піміціаныгурамі загажуютку-мім, нагумаці куахажми техухауа. ным, нэгъуэщІ куэдхэми теухуауз пІалъэ пыухыкІахэм тету зэфІагъэ

падаты пыухык/ахам гегу зэфіагьа-кім падаты пыухык/ахам гегу зэфіагьа-кім падаты па

АРУАН Алий

### жызумыр бэв хъувым шогугъ

Прохладно къвлом и «Жызум» цыхубо предприятом иджынсту къстьон приятом иджынсту къстьон приятом иджынсту кързон приятом и привам и привам и приятом и привом и приятом и приято жьэхэр ягьэшдөэ, кты-дэжа къудамэ ціынэхэр ирапх. Іуэхушіапіэм и унафэщі Тхьэльджо-къуз Сэфарбий зэрыжи-іамкіэ, мы гьэм жызу-мейхэм я бжыгъэм фіыуэ хагьэхъуэнуш,

КРАСНОДАР щІына ъэм иджыблагьэ щекІуз льэм иджыблагьэ щекту кІащ мэкъумэш хозя ствэм и лэжьакІуэхэм ствэм и лэжьактуэхэм и зэ Гущ Гэш хүэ. УФ-м мэк ъумэш хозяйствэмрэ ерыскъыпхъэмк Гэ и ми-нистр Гордеев Алексей къыхигъэщащ «Жызу-мым елэжьын яублэжы-ным хухэхауэ щІыналъэ куэдым гулъытэ щхьэхуэ хуащІын зэрыхуейр». А Іуэхур Къзбэрдей-Балъ-Гуэхур Кьэбэрдей-Балъ-къэрым и Правительствэ-ми ядиВыгъащ икВи към-лъмгащ «Агропромыщ-леннэ ЭнатТэм зегъзу-жьын» лъзикъ проектым инкъ иту янзу залэжы-иу Гузхухэм зэращыпцыр. Предприятэм жызум лъзикъмф) къмгъэкЫм и мызакъчъу абы къмгъ-

мызакъузу, абы къыхе-щыкі шагыр зэмылізу-жынгъузу 20-м, фадэ лъапізу 15-м нэс. Ахэр фІыуэ ящІри, щІэупщІэ пхуэ щиІэщ Урысей псом шхую щиймі ў рысей псом цкі и дянакін яужк иты-нущ я лэжынгьэр зэры-ратээфізкіўчным. Иджы-псту предприятэм цыла-жэв ціьяу 500-м улахузу ират сом мини 5 - 10 хуз-диз. Унафошіым зэрыжи-зэмкі, мы гээм жызу-мейхэм късгузуэн ціры-зэрыщымыйам и фіытьа-біз, пух-ащух-мыштка-бкІэ, пхъэщхьэмыщхьэ бэ гъуакІэ мэгугъэ.

ЖАНХЪУЭТ Зузэ.

●"СтІол хъурей"

# ЕхъулІэныгъэ яІэу



курыт шіэныгьэ шрат Іужушіапіэхэм я кадет классхэм я ііі урысейпсо заўэ-хэкупсэ зэпеуэу мэлыжыыхым и 28-м шышіэдзауэ накъыгъэм и 6 пшіондэ Новорос сийск къалэм щызжэ там зэфіэкі лъагэ къыщызыгъз лъэгъуа ныбжьышіэ хэр. Ди республикэм шышу абы щыlащ Налшык къалэ дэт 17-нэ, 27-нэ школхэм я гъэ-

хьзапаш КъБР-м и Парламентым и депутат Эфендиен ФуІзд, Напшык къвалэм егъзджэвить эмрэ шізныгъзмкіз и департаментым и унафош Малбакъху Тимур, Заму шыт Урысен партым и Къб Зарией-Балкъза ршыналъз къудамэм и исполкомым и към барией-Балкъза ршыналъз къудамэм и исполкомым и към барией валижа в партым и към за партым и към за партым и към за партым и към за към

къудамэм и унафэщі **Лав** в **Александр,** КъБКъУм и ров Александр, КъБКъУм и военнэ факультетым и дека-ным и къуэдзэ, полковник Аттаев Жашарбек сымэ. Кънзэхуэсахэр ирагъэп-льащ кадет классхэм я III урысейпсо зэпеуэм ди ныб-

хъуэ Тимур, - сыщогуфіыкі ди ныбжьышіжэм зэфіэкі ди нью жьыщижэм зэфіэкі пьагэ къызэрагьэллэггьуам. Къэбэрдей-Балькъэр Респуб-ликэм хуэфэщэн ціыху нэсу зыкъэвгьэльэгьуащи, адэкій нэ хъри евгьэфіакіуэу фи јузхухэр екіуэкіыну сыныво-

тьуэхъу. Налшык къалэ админист рацэмрэ езыр за унафэщі де-партаментымрэ къабгъэдэ-кіыу Мэлбахъуэм кадет ныбжьыщіэхэмрэ абыхэм ядэлажьэ егъэджакіуэ хэмрэ щіыхь тхылъхэр яритащ. «Зыуэ щыт Урысей» пар-

тым и Къэбэрдей-Балъкъэр щіыналъэ къудамэм и фіы-

щіалэхэр уатемыукіытыхыу сыт хуэдэ Іуэхун хэбгъэхьэ зэрыхбунур икін фильмым адрей школхэри нрагъэп-пъын хуейуэ къыхипъхьащ. КъБР-м и Парламентым и депутатхэм къабгъэдэкіыу

кадет ныбжьыщІэхэм ехъуз хъуащ Эфендиев ФуІэд.

 Фэ фыщеджэ еджапіэ хэм я щіыхым и закъуэхэм я щыхьым и закъуз-къым фхъумар, атІз Къэбэр-дей-Балъкъэр Республикэм и цІэр фІыкІз вгъэІун фхузэ фІэкІащ, жиІащ абы. - Мыпхуэдэ кадет классхэр адрей еджап Гэхэми къншызэра гъэпэщын хуейуэ къызольы-тэ, сыт щхьэкІэ жыпІэмэ, тэ, сыт шхьэкіэ жыпіэмэ, ныбжыьщізээр хэкупсэу къзхъунымкіз абы пэжьы-тьэшхуэ егьэзащіэ. Зауэлі фащэр зыщыгым ліыгьэ хэльын куейш, ар фа фызэ-риіэр дэ иджыпсту ди нэгу щізкаш. ШХЬЭЩЭМЫЩі Изэ.

Сурэтхэр **КЪАРЕЙ Элинэ** трихащ



# Залымыгьэ зыльысахэм ятеухуауэ

хуитыныгъэр хъумэнымкіз и центрым «стіол хъурей» зэіушіз шекіуэ

абым, кстбол къурей» зајушја шекіуакаш, до техууат къзралым и тыкызм
ктероро инк фізшыпъзм шізту хэре
1937 гъэм и лъэхъэнэ хъэлъэм.

Цірыхум и кумтыныгъэр хъумэчымия
центрым абы ехьэліа і уэхур утыку
къыцірихьям шкоэусыгърз изічш 1990 уйшаев Оюс, ногъуэшідэлы зајущізм
къыцірихьям шкоэусыгърз изічш 1990 уйшаев Оюс, ногъуэшідэрлы зајущізм
гъэ льандэрэ Урысейм и щіннальзэм пършкээхуи/ащ; блякіам и пэжыпізм и пэжыпізм кум шкоўчэк і пажьанна у катама правода правода

мыгъэзэн щхьэкіэ. Зэіvшіэм къыщыпсэлъахэщ 1937 гъэм

Светланэ къызэрыхигъэщамкіэ, гъэм къышышіэдзауэ 1950 гъэм н

гьэм къыщыщіадзауз тээо гьэм нэсыху ди щіынальэм щыщу ціыху мин 55-рэ яукіащ.
Апхуэдэу «стіол хъурейм» сэтей къыщащіащ адыгэ, балъкъэр лъэпкъхом шышку шіаньгъэ арабъядать підкухом

щыныгьэшкуэ ээрыхъуар. Зэlущіэм апхуэдэу къыхалъхьаш хейуэ ягьэкlуэдахэр щаукlа Налшык и Ізгьуэблагъэм щыіэ щіыпіэ щхьохуэхэр гъэнзlуэн, Урысейм ээрищіым хуэдэу, ягьэкlуэдахэм я фэепль гьэувын зэ-

# Зи хъэтіыр зыми емыщхь Журт Биберд





Советскэ районым (иджы Шэрэдж районц) хыхээ Аушыджэр къуажэм 1937 гъэм мэлыжьыхым и 19-м кънщалъхуащ. Къуажэ школыр къцуха иужь, Би-

подату школкор конуда измя; пи-берд зво укръскі в конуды у цылл-лологие факультетым ш/этімескыри 1964 гоэм къпухащ. А илъосхэм абы и усыгээ шкоэхуэхэр, рассказ к/эц/ хэр республикэм къыщыдок/ газет-хэмрэ журалахэмрэ коьтохуэ. 1964

гоэм къыщыщі збаиз 1978 гоэм носыху ар лэжьиц КъБР-м телевиденэмрэ радиовещанэмкі з и комитетым и корреспонденту, литературдрамэ нэтын зэмкі э къудамэм и редактор нэхоыжы. 1983 гоэм щегоэжайу и тэог зыбжанэкі з ар «Нур»
такі у замана за подажно на кородом подажно на кородом подажно тхакі у заман журналистэми я союзкэм хэт Журт Биберд и псалэ яхриці арізхэр зыщі эль у эрэдэхэм яхрящі арізхэр зыщі эль у эрэдэхэм яхрэдахэ, ягоэлаті элохэр, ныбжызгыргэр, ціыхугоэлэмрэ къыдэкіуэу Журтым и къалэмынэм кыці экіац драмэ тыхого з хэзэмэтхэди. Абы и ръесухэр щагруващ Шо-

Рассказазары повестазары ковоз кіззу Журтым и коалямыням коы-щіясіаці драмя тхоігэз холіямтхо-дом Абу и росухку шагроудаці Іхо Адонг драмя театрым, Мэскиста-ном и Нукус коалям и Каракапак ктетрым, Башкир республикум и лоэпко театрым, пэгоузиціхуми. Лоэпко литературя игоузта зыужьыныг ээм Журт Биберд и гуащій и дрінцій кэлэш, Ар яхэтащ адонг за сабий литературя резыгог-фізкіра таккіу хуж. Биберд адонгобазкі зэридэзкі ащ такну у цуронізу куздым я тхыго-купціафізхэр. Абыхэм ящышц Тол-стой Алексей, Шолохов Михаия, Айт-матов Чикеней, Шолохов Михаия, Айт-матов Чикеней, Шолохов Михаия, Айт-матов Чикеней, Шолохов Михаия, Айт-мат у правина сыж, негозувай цуздым. 1991 гоэм Биберд коыфіацазу щы-докэмкіз шімкъ зиіз и пэвсакіря ці-дагажурат конформатура жушціа хэлоховных эм папція коы-кушціа хэлоховных эм папція коы-стаза и Шімкъ папрамура-стазам и Шімкъ папрамура.

нэгъуаш, ди унэхэм зы бжыхи фіэкіа ямызэхуакуу. Зэгъу нэгъуфіу дышытауэ жыпіэ нуи мащізіуэщ, сыту жыпіз мэ, зэш быным хуэдэу дызэ-къуэтащ. Апхуэдэу зэрыщытам и хьэкъкіэ, сэ фіы ды-дэу сыщыгъуазэщ Биберд и гъащіэми, и хъэлми, и Іэдакъэ къыщіэкіа тхыгъэхэм къыщыгъэлъэгъуа образхэмрэ щыукъуэдия сюжетхэмрэ я

ТУГЪУЕХЬЫР пасэу зыхи-шlат абы: илъэс етхуанэм I шіат абы: ильэс етхуанэм илтым шыгьуэ и адэр зауэм кіуэри кънгъэзэжакъым, и анэми узыкшагъэ шіагъуэ бгъздэмылъ у, и къуэш нэ-хышіэри ціыкіу выдэу, Биберд и пшэ къыдэхуащ унагъуэ къалэн кузд. Из јузо закъэний, хадэ ціыкіум илзакъэний, хадэ ціыкіум илз жьыхьынри и школ кlуэгъуэ мыхъу шlыкlэ абы къылъыжылылын айы кылгын сат. Ауэ ари апхуэдэү кылгы-тэксым иүжкы? кылгыгысыт айы айы айы сат. Ауэ ари апхуэдэү кылгысы такы айы айы айы айы айы айы кылгы айы айы айы айы айы айы айы дүнейм екынаш. Биберд и гъашлам фыуэ

сыщыгъуазэу слъытэжи унэ нэщым адэ-анэншэу къы-щіэна зэкъуэш ціыкіунтым нэпсу щіагъэкіамрэ гу бампізу щагъэвамрэ зыхуэдизыр сэ сыткіэ сщіэн?! Ауэ сэ сощіэ а нэпсым зэкъуэшитыр гущіы-із зэримыщіар. ЖаІэ, бэлыхь із зэримыщіар. жаіэ, оэлыхь куэд зышэчам и гур зэщыуэу нэгъуэщіым и лажьэр зыхипы вуэщым гі лажьэр зыхлі-мьщіраж жьууэ. Апхуэдэуи жа-із, гугъуехьым гущіэгъур къы-здихьу, мыгъуагъэ куэд зы-гъэунэхуар гу щабэ хъууэ. Мис а етіуанэр пэжмэ, абы и

щыхьэт наlуэщ Журт Биберд и гъащіэр. Зы лъэныкъуэкіэ уеплъмэ, зеиншэнымрэ гъащіэм и рэ ар къвхуэгъэшакъым: лэ-жьак/увшх уэу, ціьху пэму, лей зезыхъэр игу темьхуэу, зи хъэмтетыгъуэ гуэр къы-жьз уэкнэ пимык/уэту и ду-ней Іыхъэр ихъри, и напэр къабээу и щіы Іыхъэр игъуз-тыжащ. Нэгъуэщ! лъэнытыжащ. нэгьуэщі льэны-кьуэкіэ укъепльынщи, езым льэкіымкіэ ар сэбэп зыхуэ-мыхъуа, зыдэмыіэпыкъуа, игу мыузыншэм и хуабагьэ зыхущысхьа щыіэу си фіэщ хъуркъым.

Къысфощі Журт Биберд хуэдэ ціыху гу пціанэ улъыхъуэкІэ умыгъуэтыну. Мастэ хуэдиз фІы хуэпщІамэ, игъащІэкІэ щымыгъупщэну и гуа-пэ хъурт, х уэпщІам хуэдэ Іэнэ хвут, хуэлийаж хү жэ 15-лаж какызрыткунші жыным хушізкурт. Ауа а мастэ ды-дар езьмі дэнэ дежи ябу, зан-шізу и гум хуэээнут - ямылей-уэ ыымаші этакур и яжагыуэ хырут уээрыдээ ишіырт. Ап-хуэду зэрышыгам къргийуш р

и гурыщахэмрэ и дежизэ зыг уэрамым рагу зыхуэза шіалэ шыкіури уей-уей жезыгьэіэ куманожура жізуары, зэгуэрым, Би-берд нэж шышіалэм шыгьуэ, абы и пьесхэро туу зы ткыли кылдигьэміыну нуже зэри ткылдигьэмі, зэурізмыкіы-ні ніз нуджольым, зэфізмыкіыпіэ иуджыкым, ээфіэмыкіы-урэ, кіыккылык к хуащ, уна-фэр зыіэшіэльхэм ящыш зым и деж шіыкым, адрейм и деж ирагъэкіуэтэкіыкурэ, ахэр псори зэблэзыгъэкіну обко-мым шіэс къулыкъушіэшкуэ дыдэ гуэрым и деж нэсаш, Абыя къвіщыхуимыгъэдахэм, Биберд, псальэм къыдэкlуэу, жиlащ: «...Атlэ, мыпхуэдэм

жиіаш: «...Атіз, мыпхуэдэм кырхудэртьсэміал тхыллы» - Пльагъуркъэ, Биберд, - къртитыжащ къулыкъушіэш-хуэм жэуап, - абы и ныб-жыр ильэс шэ ныкысуу ари-къурти, къыхудэлсэміаш, уэри, щіалэфі, абы унэсмэ, кыртулалгъэжіыни, х

рытетаращ.
Сыщыуэми сщіэркъым, ауэ, къызэрысфіэщіымкіэ, абы и Іздакъэ къыщіэкіа тхыгъэхэр къэзыгъэнэхуар

бгъэдэльа талантышхуэм и закъуэкъым, атіэ и псэм щырзэм зэрэахуэууэ, и зэфэкыр къэльицауа араш. Тельъджэш абы и къальыпэм къышіэкіа нерсонажар. Нэхьыбонтікі эхэр ез гъащіз тыуэтур зи изги ныбоження в править набоження в править на мыщтэу, къуаншагъэ льэпкк ягу темыкуэу, е гъашјэм и Іэфіри и дыджри зыгъзунэ-хуа, абы щыгъзуми зи ціыху гъэ льагэр зыфіэмыкіуэда ціыху хэкіуэтахэш, Куртым и ліыхъужьхэр къэпсэльапіэм дэкіуейуэ зызыгъэліми зи нэрыгъхэм ящыщкым. Ауэя ціэр мыіуми, апхуэдэхэм я пщіэнтіэпсращ щіым и дагьэр къэзыгъэберычэтыр. Абых я гуащІэ хьэлэлым, псал къзвангэоберьнэтвър, Ловизм я гуащій ховлізлым, псалъз я гуашій ховлізлым, псалъз жым, я јужу зехьзабам этри-выть хуазващ дуней псор, За-гуэхэр мэдыгъуэ, нэткуэщі-хэм пцыя зупс, адрейхэм хээрэмыгъэйз мылкку эра-рахьэ, гуунэтъуми экшіатъв-кьуэ, щыгушыіалхъэми я Імкър къвгъэмы яз Хжу Јужу щыкунды напэм и яз псэр ирагъзшыф у ловизи у правита у прав

мыльхэри. Итанэ ахэр цыхум ещь хум ещь хум ещь хум ещь хум единами в должи в

Апхуэдэхэракъэ лъэпкъым и купщіэ хъужыр, мы шіым и куціыр зымыгьэкіуэдыр Абы и фэгъущ нэгъуэщі рас-сказым и персонаж нэхъыщ-хьэу къакіуэ Псынащхьэр Псынащхьэр зымыгъэлъапіз ціыху щыіэу къыщіэкіын къым. Ар псы къудейкъым атІэ икІи къабзагъэм, нэхугъэм, гъащіэм и лъапіагъым и нэщэнэщ. Псынащхьэр зы и нэщэнэщ. Псынащхьэр зы-гъэкъабзэм зэрыдунейуэ егъэдахэ, егъэщјэрашјэ, нэхъ Ізфі ещі. Абы зэрыхущытым курыхыу къегъэнахуэ ціыхум и хъэлыр, и лъэкіыныгъэр, и ціыхугъэр эдынэсыр. Псынэм и тхыдэр цІыхумрэ цІыху-гъэмрэ я тхыдэщи, псынащ-

гъзмрэ я тхыдэщи, псынащ-къз гъуджэм пэжым и сурэ-тыр къвтголыдыкым. Сэ къвскрошыр Журт Би-берди апхуэдэ зы псынацхъз тхуэхъужауэ, абы хуэдэхэм дазэрыхушытым елънтакіз дэ езыхэр дызыхуэдэр абы и глу джэм къмшу

гъу джэм къншу
Ауэ мыблежым зы Ірэхугъуз иджыри къэльытан
куейц. Бибери и рассказан
повесткэм, роман гъузазджакау нобэр къвыздасым критикхэм гу зыпъамытакам,
пессхэм азым и нэгу цізкіа
гуэрхэр къвши/уэтэжу жызыіз цыізкі, Мы дунейм тегкъым зыгуэр зя изгу шэмыкъым зыгуэр зи нэгу щіэмы-кla зы цlыху. Шэн хэлъкъым Журт Биберд илъэгъуам Журт Биберд ильэгьуам нэхърэ нэхъыбэж зыгъэва мымащјау ээрыбгъуэтынуми. Ауэ дэтхэнэ зыми тхэныр и ІэнатІэкъым, дэри хэт итхари тельыджэтщыхъуу аракъым. Пэжщ, Журтым и тхыгъэ пэжщ, журтым и тхыгъз Іэджэми сэ слъэгъуа гуэрхэр къvажэ теплъэгъvэхэр сигv къагъэкlыж, ауэ ахэр сурэг техым и Іэшlагъэкъым. Тха кІуэм къигъэлъагъуэ зы теп-лъэмрэ къиІуатэ къэхъугъэгурыщіэхэри, гъэсэныгъэри, дахагъэри, гъащіэм и купщіэ дахагъэри, гъащіэм и купщіэ дыдэри. Къинэмыщіыжу, ар бээ шэрыуэкіэ, образ гъэщіэ-гъуэнкіэ къыббгъэделъхьэж. Агхуэдэу щыггащ Биберди. Ар сурэттехтэкъым, атіэ нэхъ Ізэз дыдзусурэт зыщіхэм ящыщ зыт.

ГЪУТ Іэ дэм

# **МЕХЕТІНАХТ N**

Университетым дыщІэтІысхьагьаі куэ гуэрым ди еджэгьу Гьут Асл уунщІэ: «Журт Биберд ейуэ тхыль эн къыдэкІаши феджа?» - жеІэрі дэ?» «Си сабингьуэм и бжьэпэ». іахуэм къыдошэхури хэти зы жэщым, хэти іахуитІ-щым іцІеджыкІ. ПіцІыр сыткІэ іцхьэ-1), псоми хуабжьу дигу ирихьат тхыльыр. Си пхьэк э а повестым сышелжам апхуэдизк! гухэхьуэгьуэ, дэрэжэгьуэ ин згьуэтати, зы хьугьуэфГыгьуэ гуэр къысхэхъўауэ фІэкІ

А ЛЪЭХЪЭНЭМ, 70 гъэхэм и кум, ЛБЭКЪЭНЭМ, 70 гъзхм и кум, тхигъз шłыку! гузхрог саущаркъмурэ адията га-тът късхъърг, радном шłэспълърт. Язы-ккуэхжи гъзуу з втлуэтыр; ау эн изхъвбор ъвлатъжнърт «елэжымкын хуейц» жајзууь кухуалу, за махуу турэмь радном сышНархы-кууалу, за махуу турэмь радном сышНархы-кууалу, за махуу турэмь радном сышНархы-итхум диу зэраврикъа ражэо!э. Фішніј въы-уещІри сызрегъзиЦъху. Зыгуэрхэр стхыу-эзырыну си пира кърху ики зы осерк ты-эзырыну си пира кърху ики зы осерк ты-эзырыну си пира кърселъкъ. Араги, кууд до-киКыу, хузоко рабоч пэрал гуэрым геухуа

ьэзырыну сн пыд карылын туэрым теухуа кыкыз, хузохь рабочэ пэрыт туэрым теухуа хыгьэ. Щагьуи хьуагьэнутэкьым, ауэ, Биерд фІму холэжьыхыжри, радиокі экват. Апхуэдэ щіыкіэкіэ цімхугьэ сыхуэхьуауэцытащ а ліы тельыджэм. Радиом корреспонценту сыува нэужьи и нэЭк кыстригьэташ, кымыдэкІэ, повеститІ стхати, тІуми рецензэ заятар Биберди - япзу псалъэ гуапэ кысху-кызыІари, си тхыгьэ пІащэхэр ээнкърызыха-риа аращ (рецензитІри «Адыгэ псалъэ» газетым ащ). Си закъуэкъым Биберд зыдэІэпыкъуар, рналистикэм, литературэм зезыпщыта

иснащи, си заклужкым виберд зыдэјялыкуар, журиалистикум, литературэм зезаништата заклужуац шыкмутнар рыхалыжий диартаударм зашиталакуу шытаташ. Заклужуару шытаташ, заклужуару шытаташ, заклужуару шытаташ, заклужуару шытатуру шыт

уку очерк Бузандам. В марко прилужения образоваться обра

### • ГукъэкІыжхэр

### И жьэри нахуэт, и псэри дахэт

къэна сабийхэм я гур иудауэ, дунейр яфіэмыіэфіу къанэ жэу, гушыlэрейуэ щытащ. Я адэр Хэку зауэшхуэм хэкlуадэри, зым нэхърэ зыр нэхъ ціыкіужу, сабиитіыр къызы хуэна я анэми къигъэщіэжа гъэшхуэ щыіэкъым. Арати къым ціыхуфіхэм я нэіэ тету къагьэхъуа, гъуэгу захуэм тра-

ТЭКЫМЫ, көлкау-со-тремы Мукауалын, аналуу укуузама, пашэр арат - и гушый дахм, кан уутуа жакабар гээлшэгтэүлихээ дама и инжуу кыргызулгуур дама и шыхуу кыргызулгуур дамагылындар аратын дамагылындар аратын дамагылындар аратын дамагылындар аратын дамагылын дама

хэр, и къуажэгъухэр, и Іыхь-пыхэр, и благъэхэр - зи гулъыхабзэщ. Ауэ Журт Биберд тэрэ зи фІыгъуэрэ илъэгъуа лІыгъэ хэлъу, цІыху нэжэгу- псори. Ахэращ Журт Биберд и япэ рассказхэм, повестхэм піыхъужь нэхъыщхьэу хэ тыр пыльумь пэльыщаву зэтыр. Абыхэм я хьэл-щэнхэм, я ду-ней тетыкіэм, я щыіэкіэ-псэукіэм, я гуапагъэ гъунап-къэншэм къагуэпх мыхъуну езы тхакІуэри яхыдолъагъуэ. Мис ахэр псэуэ яхэтши араш Биберд и тхыгъэхэр гъа-щіэ кіыхь, уахътыншэ зы-

щіыр. Журтым и іздакъэщізкіхэр лургын и іздакьзіцізкіхэр зэпкърысхыну сыхуежьамэ, си псалъэр икъукіэ кіыхь хъунт. Сэ апхуэдэ муради сщіакъым. Сызыхуейр ильэс щэ ныкъуэкіэ сыкъызыдэ-гъуэгурыкіуа, шыгъупіасти здэсшха, пэжыр щхьэ бзы-щын хуей, іуэхутхьэбзи зыб-жанэрэ къысхуэзыщіа, фіы куэди зыдэслъэгъуа си ныб жьэгъур псалъэ гуапэкіэ ар гуэру сигу къэзгъэкІыжыну араш. Сыту жыпІэмэ, псэ хьэаращ. сыту лыш..... пэл, гу къабзэ зиіэ апхуэдэ ціыху телъыджэхэр пщыгъупщэ хъунукъым - абыхэм я псэри я сурэтри сыт щыгъуи къытщіыгъущ дэ. Сэ, псалъэм папщіэ, ноби слъагъу хуэдэщ тэмакък і ыхьагъыр, гурбия-нагъыр къыщытек і уэхэм деж

гъэм хуэзущийуэ щызгъэукіы-тэкіэ, къызэмыпльыфу зи щхьэр ехьжауэ щыт Биберд. Ар къыщізгубжым щхьэу-сыгъуэ зэриіэри къызгурысыгьуэ зэриіэри къызгуры-іэрт - абы къэрэмыгьэр, бза-джэнаджагьэр игу техуэнкіэ іэмал иіэтэкым. Алкудэ щы-хуэзэхэм деж зэуэ къэгуб-кырг, къызащіалпаэрти, и піэм имызэгьэжу хъийм икіырт. Пес укъэларр ту пціа-нэрэ зиіэ Биберду умыщіэжы-ту гум ежэліэн. Кыбжыну, гум ежэлІэн, къыбжьэ-дэкІыну емыкІу псалъэхэри кърипхъынти, асыхьэтуи къи-гъэзэжынт. Ар зэщхьыр къра-

Жург Биберд, Кхъуэ!уфэ Хьэчим, Хьэх Сэфарбий сымэ Бобруйск къалэм щы!эу зэ трагъэха фэеплъ сурэт.

### Бдзэжьеящэ дызэрык Іуар

гъуэ нэужьхэм деж, Биберд ди лэжьапіэм къыщіскьэ.

Іуащұхъэмахуэ хуэдизу ди «Іуащұхъэмахуэ» журналым и пщіэр пъагэ зыщіа си къуэ шыжкэхэм сэлам фызох! - жи.
 - Ми сэламыр къыпіыдо х.

Ауэ... ущізубзэрабзэр зыгуэр къытхуэпхьауэ арагъэнщ къэгъэтІылъ. Алыхыым и нэфіымрэ ди нэфіымрэ зэрыпщыхуэм, ар уэ къызэрыблэ-жьым елъытащ уи тхыгъэм и жым ельыташ үн тхыгым и таурыхы дышумыгыздынаттым кыриктуанур, и илышыкы шыгуфыккыу жеіз Таурыхы дыышумыгызды ч пышыкы шыгуфыккыу жеіз Таурыхы дыышумыгызды ч Таурыхы дышумыгызды ч Тауры дышумыгызды ч Тауры

- Хьэліамэ къакіуэмэ, кіэфий нэкіуэжынш Журт уар

 Ціанпъз хъужауз, фыбэлэ-рыгъамэ фізщізціэфтыжын хъззыру къзкіузнущ-тіз хьзліамэр, - къыддогушыіэж Би-берди. - Нэхъыфіу гушыіэмрэ нэхънфіу бдзэжьей ещэмрэ щызэхэдгъэкіынщ а дыздэ-

кіуэнум. - Таурыхъ дыщіумыгъэдэ

Тхакіуэхэмрэ студентхэмрэ я зэіущіэ

узыдигьэгушыіэрт. Жыпіэну- дыну сфіэфіыр тебэщіэращ, рамэ, Биберд уригьусэу узэ- Уізбэрэ къуалэныр шатэм шынутэкым, ерыскъынши кыхылальэфу, - кьопсальэ ухьунутэкыми. Абы дэнэ къамы, дэнэ къражин ныбжалэгы - Ар хъарзынэш, Ауэ япэ Мысачэр. - Ар хъарзынэщ. Ауэ япэ щІыкіэ а... пащіэкіапсэр псым къыхэльэфын хуейщ. шикуэдт, хыхьэхэкlышхуи иlэт. Биберд куэдым куэд піэт. Биоерд куздын кузд інын кыралызырып хүсіш, кыригышізфырт, езыми зым Итіанэщ шатэм., и щіыхуи зытунгьахуэртэ - Кыртхуэмыубыдрэ, дэ те-кым - ціыхум іузухтукаэбээ 5 гэллгым зидгэлыгыу-хуэщіэнкіэ нях жумарт, псэ хын хуей хыужмэ-шэ?

ын хуси хьужиз-щэ: - А зиунагъуэрэ, бдзэжьей цэну дыхуэмеймэ, дэ щыкъыпхуащ і эжынури къызэ- нэл пщтырым делэжьыхукіэ, рыпхущытыжынури - ар щы- бысымхэм бдзэжьейр псым

нэрылъагъут Биберд и дежи. къыхашынущ. Шхуэ япщіз-Арат абы ныбжьэгъу щіи- хэлърэ уани ятельыжу. Зебкуэдри, ар ныбжызгыулым шlа- дзу. шымыгъупшэжри. Ар и "Къэбгъэжэн фізкіа хуэме-шымыгъупшэжри. Тар и "Къэбгъэжэн фізкіа хуэме-цыхугъэмкіи и творчест- ижу. «Журтыр ауан ещі Мы-вэмкій Журт Биберд къйлэ- сачэм.

Уэ узэрыгушы!эрейр псо-ми дощ!э, ауэ шыпсэ дыщ!у-

мыгъэдэјуу... - Уэли, мышыпсэ! Къалэ-

"Зөм", "мышыпса! Къала-кімкъ районым шық къупыкъуш!а гуэр хэм ды-туасэ сахузатти... Тэды-зыкъвскуата-тусац, Псалъз быдэ сіахащ пшэдейрей зы-тылсхугузу махуэм дыкіузу дахузьсьщізну, этимистерей ныбітьу нэхърэ, нобэрей бзу, жи... А бзуми куэдр къедгъэлъ-тыхыакым - дышіокіри яль піцыкі виферы жъьбар идогъашіз пшэдджыжь нэху-міщым быбера зэрыжиізм-

мыщым (Биберд зэрыжиіэм-кіэ, жьыуэ уащіэмытаджэмэ, бдзэжьейхэр къызэрехьэжьэу Бахъсэн бэзэрым къызэрыдэрахьсэн оззэрым къвізэрыдэ-хьеинкіэ шынагъуэ щыіэт) къыіухьэн зэрыхуеймкіэ. Мысачэ Петя «Псэбыдэ» зыфіища ди машинэжьми ар

зезыхуэ Щхьэгъэпсо Маркыси (а цІэр апхуэдэущ зэрыжаІэр Псыгуэнсу щыпсэухэм) ды къагъэщІэхъуакъым.

ДыгушыІэм дызэрытегьэу-журэ, Бахъсэн дынос. Гъуэгум журэ, Бахъсэн дынос. Гъуэгум и кlыхьагъри и бгъуагъри пщјэнукъым. А пъэхъэнэм гъэ-сыныпхъэр хуабжьу зыпэу-быдат. Ауэ, зэрыжысlащи, Биберд хыхьэхякlышхуэ и]эт. Абы къимыгъуэтын, зэфіимыгъэкіын щымыі эу къытщы-хъурт, езыми абыкіэ игурэ и щхьэрэ зэтелъу машинэм йокі. Арщхьэкіэ... ар зыхигъэзагъэркъым бензинтетым: дијэкъым. Биберд фіырыфі кіэ къыпхуикіуэтынт? Зэры-гъэкіий макъхэр къоіу. Ди ныбжьэгъум и хьэлыр тщіэ-жырти, сэри сокіри мобыхэм сабгъэдохьэ. Биберд зэфІи-мыгъэкіыфым сэ сыт хэсщіыхьынт?! Дыжурналистщ, дытхакіуэщ, лэжьыгьэ іуэхукіэ дежьащ, мо пэжхэм а ЕЛГБЭР Кашиф.

пціыри щіызогъуж. Арщхьэ-кіэ, абыи зыри къыщимы-кіым, ди ныбжьэгъури къыщысхујумышыжым, ди зэры-зехьэ, кјий макъхэр зигу иримыхь Шэвлокъуэр ныткіэльо кіуэ. Зэрыхъуар сщіэркъым, Петя зегьэшхъри йолдъэ Бы

пеля зегъэщхъри иоплъэ Би-берди сэри дызыхэмызагъэ матушкэ домбейр зэрыс аб-гъуэм. Абдеж къэхъуар... - Петенькэ, дэнэ укъикlа?

Сыт ухуейт? - дэ тІури дыкъззыгъэлъар ди ныбжьэгъу щІалэшхуэм къоубзэрабзэ. Петри:

- Тетя Мотя, уэра мыр? Да-ущыт? Іэджэ щіауэ усльэуэ ущыт: ізджэ щіауэ усльэгьуакъым... Бахъсэн укъзільгьхьуауэ ара? - зэгуэр зэгьунэгьуу щытахэр зэрыгъуэтыжащи, дэ дафізіуэ хужкъым. Сытми, зы гъэ зы зэман: - Т етя Могя, бензин тіэкіу

дыхуейуэ арат... - Дапшэ, Петенькэ, узы-хуейр? Бензиныр зэпэубы-дащ. Уи ахьшэр иримыкъуну-ми, итГанэ къызэптыжынщ,

хуейр? Бензиныр зэпэубыдаш, Уи ахышэр ирмыккунуми, итГанэ къмзэптыжынш, 
нухьыбојуу игнахъу, Дагъри зыщумыгызгуулшэ. Арикунтыр дыкъмнедыны дагъри зыщумыгызгуулшэ. Арикунтыр дыкъмнедыны дагъзэр фізрафіз кумаци, сэ ератьыу зызатызомнеть дуя а
кор зну техуэн Жург Биберд
къматьхуят. Жул

ЕТМЭ, С... Дэ дынышотъкуматыр жый дагъкуматыр жый дагъкуматыр жый дагъкуматыр жый дагъкуматыр жый дагъкуматыр дагыныгуму.
кымнедыны дагъкуматыр дагыныгуму.
кымнедыны дагъкуму къматыр дагыныгуму.
хъунц. Ткъм и пиыкурши, ди
куму хъдарыну заубызына
жый дагъри шіркуры куматыр
жый дагъри шіркуры куматыр
жый туму кумарыны дагырын дагыр жыйын дагыр жый дагыр жый дагырын дагыр жыйын дагыр жый дагырын дагыр жый да

упшіз, Уп тета Мотяра ди ныб-жьэтэку Швапокку» (Гетррэ зэкіэрьшідау ун радио ар-къэным щебтъэльэфынур дапшэш, жытзурэ. Аршхы-кіэ абдеж гушыізм гушыізкіэ кыпладжажытута кым Би-бера, абы ищізрт щытушы-ізпхьзри кымішку Іэпхъэри къыщыгубжынхъэ





Іэмал гъуэзэджэхэр

къагъэсэбэпакъым

«Спартак-Налшыныр» 8 «Са-турным» и гъуэм зэреуар, раменскэдэсхэм ар зэраху-зэфізкіар 3-ш, Ди жагъуэ зэрыхтущи, Ізмал хъараы-нжхэр Файзулиним, Рикар-ди, Самооновам къзгъэсэбэ-пактым. ЕТІуанэ Іыхъэм ди шІа-дахар наухъди тегушіхауа

Еттуанэ зыльом да ——
лэхэр нэхъри тегушхуауэ
джэгүнү дащыгугъат, арщхьэкІэ, губгъуэм къызэрихьэжу, ди гъуэм топ къыдэ-

хьокі, гуюгьуом къмзорнальсьюж, ди гнуэм топ къмда-клащ. Апхуэдэ шіэшхэур, даун, ди щіалэхэм махащіаш, Зэ-ман докіаш, абыхэм зык-за-шіэму, я джогукіра ээгра-«Спартаж-Напшыкыр» щитыкій гуг-зум кършпаш, Гваава і Генаш: губг-зузм къмхъа шіалэр Т8-но дакън-към сэмэгумкіз щакіуэці-рыкіащ инін къмхита то-пінр, раменска дэсхэм я гъуащхьохуэму динарда хуэжащ. Хесус и къвру хуэжащ. Хесус и къвру хъмзорихькій забы Ізэзу

\*Сатурн» (Мээкуу об-пасты) - Спартак-Налішык» хуэрн кънгъэлъенжащ. (Налішык) - 11 (0:0) Рамен — Джэгум и ялэ Іыхьом хэ-скэ. «Сатурн» стадион. гъърейхам за зактуэщ ди Накъмгъэлы и 19-м. Цімку 8100-ро еплъащ. Судъяхър Инапов Н. Го-дубев, Лагун (псори Санкт-Петербург підніці). «Сатурн»: Кински, Гогуа, раменскарасхам за разраху-

бэрдей - Балъкъэрым хуманц, Хесус и къару кыларильный разру быданц икін льэщу бөтырейхэр анхуэднау захэахумэн яціагч, щтэіэштаблау хэкіыніэ къальыхахуарт, Ди підалахам қъынымін, и е
старыкурыных размен жарыный барыных кылысыный кыларыных кылысыный кыларыных кылысыный кыларыных кылысыный кыларыный кылары кылысыный кыларыный кыларыный кыларыный кыларыный кыларыный кылары кыларыный кыларыный кылары кыларыный кылары кылары кылары кылары кылары кылары кылары кылары кыларыный кылары кылары

10 10

Дж. Къ. 3. ФІ. Т.

12-7 15-10 16-9 9-5

10-8 8-6

11-12 **5-10** 7-8

«Сатура»: Кински, Готуа, Пилла, Дюрица, Половинчук, Есипов (Немов, 39), Игонин, Карака (Ерменска, 46), Чеснауские, Гъля (Нэхуин, 69), Киричени», «Спартак-Налшык»: Радну, Еленков, Щумей, Амисулашвили, Филатов, Амисулашвили, Спартак, Спар

80), Пилипчук, Роденков (Узденов, 69), Рикардэ Хе-

сус. Топхэр дагъэкІащ Кириченкэ, 48 (1:0). Рикардэ Хесус, 78 (1:1). Дагъуэ хуащІащ Карякэ, Гогуа, Филатовым, Мэ

Дагэр хуаціац карако, Гогуа, Филатовым, Мэ-шыкуэм. Пятабо карексым щы-та патшыкарскэр 4:1-уэ менен карамахуэрейм на хуэдуу карамахуэрейм на куэдуу карамахуэрейм на на 1ыхьэри екіуэкіащ, Қызум зарышіндазу, Къз-бәрей Балъктэр му-быдац икін лэлиу ебгы-рейкур хуакмаш, Хэты-рейкур апхуэдизу зэхэз-сы уэн ящіаты, щтоілщта-блу хэкіыпіз къалты-жуэрт, Ца щіальзы щыщ кым сёлтурным и груащ

Командэхэр

ЦСКА «Крылья Со

«Спартак 11. «Кубань»

12. «Сатурн» 13. «Луч-Эне



КРАСН, ЖАН (Гіриі), Спартак-Напианська и третер нахъмихта: "Пжэгук[эф[ КРЯГРЭЛРЭГРАЭП

- НОБЭРЕЙ зэlущіэр топ дэдгьэкіыну іэмал куэд зыщ щіэдгьэкіа зэlущізу жыпіэ хыунді. Командитіри хуабжыу у лэмэту джэгуащ, псом хуэмыдэу сигу ирихьащ зэlущіз япэ ыхьэр зэредгьэкіўжіар. Япьэкі къамыгванзу ди щіапэ

гекіуэныгъэм хущіэкъуащ, джэгукіэфі къэдгъэл Топ къытхудагъэкіа нэужь, тіэкіу нэхъ дыщіэу Пауэ мыхъуми. зэіушіэр зэриуха бжыгъэр дж

#### ВАЙСС Владимир, "Сатурным и тренер изхлышкьэ: "Арэзы сыкъащакъым"

хуабжьу гукъыдэжыншэт. Ап-хуэдизрэ зэрытемыгъакіуэу иух зэіущіэхэм хигъэгупсысыхьат.

- МЫПХУЭДЭ джэгукіэ мыхъумыщіэ къэзыгъэлъэгъуа ди командэм щхьэкіэ си напэр мэс, къыддэщіхэр къызэрытщыгугъыр зэрытхуэмыгъэпэжым папщіэ. Зэіущіэм и япэ іыхьэр п жіла ізыхвэр Інграф дыда ххуащ, етіуанэри зыкін нэхъ щіэгьуакъым. Гоп дэ дгъ ди щіалэхэр къзувыіэжри, хъэрхуэрэ дэ ящіьжащ. Ли джэгукіэм а бжыгь жыпіэмэ, арэзы сыкъащіакъым.



### Хъарзынэу къыщіадзат

хэмыкІыф «Сатурныр» адэкІи текІуэныгыэм хушІэ-

адэкін тек(уэныгьэм хущі-ктуащ икін джэгум кты-щіагтуа ещанэ дактыктьэр щухым, ар ктехтуулізным зымащі-э дыдэш иіэжар-метриті-щикі-э фізькі памы-жыжьэу и ктару ктызэ-рихыкіэ гъуэм суа хэгтэрей-хэм я каштан Игошиным то-

хэм я капитан Игониным то-пыр зэрыдигы-якіннум шэц ктытрихы-эргэктым. Абы зыктыпэш[индээри, Радич и гъуэр ихтумэжыфап; Ара-ти, Ізмал гъузэзджэхэр нэсу ктамыгты-эсобпыфауэ лъз-ныктуухэр мамыру зэбгъз-дак[ыжап;

дэкІыжащ.
Иджы щыгъуазэ фыхуэтщіьнщ нэгъуэщі командахэр зэрызэдэджэгуам къарикІуа бжыгъэхэм: «Ростов» (Дон Iyc Ростов) - «Химки» (Химки) - 1:1, «Спар-

так» (Мэзкуу) - «Локомо тив» (Мэзкуу) - 1:2, «Ку

бань» (Краснодар) - «Луч-Энергия» (Владивосток) -1:1, «Томь» (Томск) - «Кры-лья Советов» (Самарэ) - 1:2,

1:1., «Томь» (Томск). «Крыды Сомето» (Самаро). 1:2, «Динамо» (Мэзкуу). «Мостав» (Пемья). 14СКА (Макуу). 1:1., «Зенит» (Санктав» (Пемья). 14СКА (Макуу). 1:1., «Зенит» (Санктава). 12:1.

Къмкізлъмкіу» джэгугъуэр «Спартак-Налшы-кымы закжытьзы и 26-м хуом ди щіальхом «Ростовыр» къратьзблятьзуну, выря къратьзблятьзуну на правинения пра

«Сатурн-Д» (Мэзку), — ков. Кисенков (Бэрэгьун, кСпартак К-Налишык / н. 40), Дышкык (Тетриев, Дышкы (Тетриев, Дышкы (Тетриев, Дышкы (Былд. 46), Уаденов (Стандан) — кашкы (Болд. 46), Уаденов (Стандан) — кашкы (Солосин, 46), Васильев (Колосин, 46), Васил

Командэхэр

1. «Спарт 2. ЦСКА 3. «Кубан

«Сатурн-Д» (Мэзкуу) - нов, Кисенков (Бэрэгъун, «Спартак-Налшык-Д» 46), Дыщэкl, Гетериев, Джэ-

кІащ, етхуанэ топыр дэзыгъэк Быу дублерхэм й зэхьэ-зэхуэм и гъуацикару нэхъ Ізээхэм яхыхьа Дыщэк I Ас-льэнрэ Узденов Романрэ. ФІыуэ япя ээрищам игъэбэ-лэрыгъа ди щалэщіхэм мы-гувэу бжыгъэр эзхуэдэ къра-гъэщільжащ. Уеблэмэ етіуа-нэ Іыхьэм и пэщіздээм эггъэ-рейхэя пята випаш. анцикъкіз-

рейхэр япэ ищащ, арщхьэкІ: кІзух бжыгъэр 3:3-м къытеу 

урынцэрг, нажы музург. КъБРум МВД, м и УБО М и цівкіз запеум хота машинар зеантьяйум Шащіз Исльам. - Ноборей зэхьзэххур хьэлэмэтым и мызактуру, ныбокышідкэм я дежкіз еш ямышізу загнастург текіурянітьям зарыхур-текіурянітьям зарыхур-текіурянітьям зарыхур-ніцьх зайз и тренер Пес-гов Анатолий. Зэхызэхурм хэта щіалхкур зыгнастург

• КъБР-м и МВД-м къет

Дыгъуакіуэхэм санаторэхэм зрапщыт

НАЛШЫК къалэ и 1-нэ ОВД-м и плъыр частым къы

мил до и уасы оторы телефользиры дыщахалкамира зэрье-щіахам терхух хыбара. Щіыпізм кіух забазхуымахам щіэлкъаджащіэм и тепптэр кубыкуры, шэч хуащіў, куба даш Лашынкьей цыщ ціыхухьур. Кыдагтуахаў къвіа-хыхри, зейхэм ізрагьахьэжащ, Напшык защызыгьэгасіах; хам кьала милицам и лэжьакіуэхам фіыщіэ къыхуащіах

### МАМЫЩ Салбий Нурбий и къуэр

Уз хьэлъэм ихьащ Урысей Федерацэм узыншагъэр хъу-мэнымрэ социальнэ зыу-жьыныгъэмк!э и министрым 1 дэјэлыкъуэгъу Мамыщ Сал-

ії дэілыккуэгту Маныц Сал-бий Нурбий и къзур. Ар 1939 гъзм дыгъзгъз-зм и 31-м Адыгейм шыщ Щоджэн районым кыказ Хъз-идатъхуащ икій лажывтъз-кърмихэкіаці, Курат шко-къррикэжіаці, Курат шко-коро Кубань медицинэ инс-титутымра кънужа наужь, Адыгейм, Кубаным узынша-тъз» тъхменымікі з Іухущіалдыгени, пуоаным узыншаг гьэр хьумнымкіз я Іухухіціа. пізхэм я унафэціў цьгтаці. 1979 гьэм Салбий «Юность-санаторэм и дохутыр нжыы-цхьзу ятьзуваці. А Ізнатіэм ар зэры Іута ильэс 20-м къриубыдзу мы Іузхуціапізм

кърнубыдъў мы Іуахущапізм и узыншагтэр щрагьэфі-кіуащ сабий мін 55-м. 1990 гьм Мамыш Салбий ягьзуващ тенджыз Фіьщі уфэм щыї санаторэ хэха гупымкіз шынагьэ управле-нам и унафаціу. А Ізнатізм бышитьэльэтьуац къмзэ-ком сумарыцы правод карам правод карам правод карам и Къэрал Думэм, Федерацэм-кlэ Советым, Урысей Феде-рацэм Узыншагъэр хъумэ-нымкlэ и министерствэм къы-

щыхилъхьащ иужькіэ «Курортхэм я Іуэхукіэ» Законым хагьэхьа Іуэхугьуэ куэд. Апхуэдэу абы зэхилъхьащ сабийуэ, балигъыпіэ имыува

кэ чэнджэщу куэд игъэхьэ-зыращ, дунейпсо конгресс

зыращі, дунёлісо конгресс зыбжанам хэташ, 1997 гьзм Мамыщ Салбий и жэрдамікі къмызрагьзіп-щащ курортологиемрэ физи-огерапиемікі Сочи къзала дэт институтыр и кразимузу, абы хатьзукьащі тенджыз клуха гераліі эм сымадих-зука правити сымадих-рэр. Мы Ірхушіалізэр диагно-стикэ центр льзіцу зэтеу-ващ. Шізныгьзмэр узын-шагьрэ зэтеу-ващ. Шізныгьзмэр узын-шагьрэ зэтегьзивженный ишагьрэ зэтегьзуважным магьэр ээтегъэувэжыным елэжь ІэнатІэмрэ зэрызэгуа гъэхьам и фіыщіэкіэ нэры лъагъуу ефіэкіуащ сабий

бэрдей. Балькъэрым къяк/ащ Тыркум къик!а чарт ер рейсым-к!э. Гъунэгъу республикэм щыпсэу цівыхузым контрабан-дэ хьэпшыпхэр и щыгъын льаб-жьэм щигъэпщк/уат. Ар къвща-шым таможенникуз м къягъуз-

пщіым щінгъу, илъэс 56-рэ зи ныбжь ціыхубзым «Налшык»

кіуэціыль, гуапагьэрэ льа Абы пщіэ къыхуащіырт къы-зэрыгуэкі медсестрахэм я деж къышышіэдзаvэ къэрал

хэм, жылагьуэм Сэсэн алус-жэрнырг. Мамыш Салбий Нурбий и кэрэм и пэжынгээріым хуэ-фэщэн пшір игьуэгаш, Абы жэкум и пащкэь циіз фіы-щэм папшірэ- орденым и IV натьышэр, медаль куэд къы-хуагъэфэщаш, «Урысей Фе-серацэм шіыхь зиіз и дохутыр», «Адыгей Республикам шівых зиіз и дохутыр» ціэ

### ●Спорт

### Текіуэныгызшхузи и шыхык э

Хабзэ хъуауэ илъэс къэс ТекІуэныгъэм и ма-хуэшхуэм ирихьэлІзу Нарткъалэ пэмыжыжьэу щы1э губгъуэм шыгъажэ щокІуэкІ. Мы гъэм зэхьэ зэхуаш машинэ псыншІэ зэхуащ машинэ псынціэ-хэмк і э къызэдэжэным-кіэ. Ар къызэрагъэпэ-щаш КъБР-м и РОСТО ДОСААФ-м, КъБР-м и МВД-м и УВО-м, Нарт-къалэ дэт «Эльбрус» тех-

ЗЭХЬЭЗЭХУЭХЭР щекІуэкІащ лъэпощхьэпо къызэрыгуэкІхэр, Ізрыщіхэр зиІэ губгъуэм. Рулым дэсхэм къапэщылът метр 19200-рэ гъуэгуанэр. Къы-19200-рэ гьуэгүанэр. к-ы зэранэж Гын хуей льэпо щхьэпохэр нэхъ гугъуж ищГат уэлбанэшхуэм.
Зэпеуэм хэтар Совет Со юзым и зэманым ящГа ЗАЗ, Москвич 412 маши

нэхэрт. Рулым дэсхэм нэгум иплъагъуэрт гу къыдэжрэ гушхуэныгъ: рэ, ар абыхэм къыдаІыгъ

хэм. Зэпеуэм и кІэлъыплъа кІуэ гупым я пашэу щы тащ Бекъалды Олег. Къызэдэжэм щытекІуэ

фынур, шэч хэмылъу, ру лыр нэхъ Іззэу къззыгъз ІурыщІэрт, нэхъ хахуэрт Апхуэдэу къыщІэкІап

СМОРОЛА Еленэ

#### ШЫНАГЪУЭНШАГЪЭМКІЭ едерал ІуэхушІапІэмрэ Мине-ЛыщэхэкI раловодскэ таможнэм и Къз-бэрдей-Балъкъэр таможнэ по-Бэрдей-балькаэр таможнэ по-ствыуэр 2007 гъм някъвытам и 17-м «Налшык» аэропортым ишубылаш хабээм къемы-зэгъву Урысей Фе дерацам и декларацам пкымыка дыша-хэнкэр кънзышэну хэта, 191-тээм къвльхуа Денисултанова Кемис Рамзан и пкъур. Ар Къкилограмми 5

аэропортым и тамо жнэ гъу напкъэмкІэ ирихыну хэтар ХабзэншагъэкІэ къаша дыщэ

хэк хэр килограмми 5 мэхву. Минераловодскэ таможнэм гипераповодска таможная УФ-м и УК-м и 188-на статьям и 1-на Іыхьам къыщыгъэлъэ-гъуа щ!эпхъаджагъэм (контра-банда) ипкъ итк!а уголовна Іуэху къи!этащ. Ар зэхагъэк!.

КъБР-м и УФСБ-м и пресс-Іуэхущіапіэ.

#### ●Гу зылъытапхъэ

### Хъыбар дывгъащія!

Зыуэ щыт къэрал экзаменхэм зыхуэгъэхэээнрыным икін егьэкіуэкіыным зэрыщіндээм къыхэкіыу, республикам и джалізэм я унафошіхэмэ у енсаржакіуэхэмэр э къулыкъур я фейдэ хэлъу къагъэсобэпыныр къэмыгъэхъун икін алхуэд эхбээншөгэхэхэр сэтей къэшіын мурадий, э игугъу тщіа і уэхугъу жэм жуэдэ фрихъэліэмэ, Урысейм и ФСБ-и И управензу КъБР-м щыіэм хъыбар евгъэцізм уынывользіу мы телефонхэмкіз: 42-28-64, 47—15-16.

### Щыпіз администрацэм щыгъувза фещ

Налинык къалъм и шњиг радминистрацъм шыгъуал фени бал-конхмрр доджуумру чырбышк Б. туфк Б. абыхму хулл доду тарта ули мынхуми Б. такрафицык в романскитик, силту жыги му, абы что-хър дъстъл Гасхър, усблэжо дъзр. въсруждик Б. хълуци. "Анхуллу зарбъни туллуми папелствум къмътинальняхъми, декумат запілан шхьэкІэ, шхьэгьубжэхэмрэ бжэхэмрэ хахыу абыхэм я льабжьэхэр щІауд хъунукъым, сыту жыпІэмэ абын унэр зэрыщыту къегъэ-

БАЛКОНХЭР, лоджэхэр кьефиціякіыну, абдж хэфлъхьэну хунт ыкъентьэшіын папшіэ фекіуаліз Архигектурэмрэ къалэр хуэ-кымкі управленум. Абы итьохазырауэ ліоди, цэгр захуэлые стаы-ауэ, фэтэрхэр зэребгьэфіакіуэ хъуну проект зэмылізужынгьуэ-эр

кэр. Щказяыфіэфіу балконхэр, лоджэхэр кызышіыкіхэр, куугіхэр дэзыудхэр, пэшхэр ээрызэпыхукіа шіыкіэр зыхыуэжхэр админи-стратины ээдчалым ирашалізущ, кызаншагъэ зылэжьахэм я фэ-гэрхэр суд унафэкіэ ящэнкіэ хъунущ.

#### Шыхухэм шагтэшсыншэн нанціэ

транствутам и при транствут бара шыбы и кудамыхын, урысса буйсын угравденену кыБи шыбы и кудамыхын, урын и гражданинын и паспорткор кыыбахынымура захмур-кынымура, застатхынымура зышрагьтаха учетын зыкыреты-хыжынымур пышја јужухэр шыхухэм шатьэпсыншіби мур-радкіз, зарыратьбайать графии захатка учетын зыкыреты-кынымурат убудамурат бара жара жара жара жара жара гызух телефонхэр мубамурац, абыхэм ящышу: Нашык кызалы 4,95-607, 96-04-32; Бахисын районым - 4,2-68; Дізулькіхур районым - 4,4-68; Дізулькіхур районым - 4,10-59; Май районым - 2,14-17.

Дээлыкъуэ районым - 4-10-59; Май районым - 2-14-17; Тэрч районым - 4-16-42; Шэрджэм районым - 4-16-42; Шэрэдж районым - 4-14-97; Іуацкымахуэ районым - 4-50-44; (Эскэн районым - 9-57-72. Апхуэдэуи цыЫэц дэыхь эрагьэз з

районым - 9-57-72. »уи щыіэщ дзыхь зрагьэз телефон: 77-77-20. Урысей ФМС-м и У правленэу КъБР-м щыіэм и пресс-Іузхущіапіэ.

### Зи армэ кіуэгъуэхэр иригъццжэ

Налшык къалэм и дзэ комиссариатым къыхех зи армэ кlyэ-ъуэ щlалэхэм ящыщу «ВС» категорие зиlэ, «КамАЗ» автомаыуэ шідалхэм ящышу поставлення дала завитал видальня иниээм досьпу хунтыныты эн ын шөөрүү салыну хүейхэр. Мы Тэшіатьым хуеджэхэм пшіз кыыйхынукым. Еджэн ыншідахэнур экэкәуэтуыр и 1-рш. Фыцыцізунціз хунунці Напшык кызам и дэз комиссари тым и пэш. № 46-и е 44-16-26 телефонымкіз.

#### 15. «Динам 16. «Моски КъБР-м и МВД-м и пресс-lyэхущlanlэ.

23-10 15-6 16-11 11-8 15-13

#### Редактор нэхъыщхьэм и къуэдзэ ЖЬЭКІЭМЫХЪУ Маринэ

РЕЛАКИЭМ И КОЛЛЕГИЕМ ХЭТХЭГ Хьэфіьшіэ Мухьэмэд (редактор нэхлы-шхээ), Ширдий Маринэ (редактор нэ-хлышджэн и ккуэдзэ), Гуурьгаж Мадинэ (жэуап зыхл секретары), Гъушіо Зариф, Жыласэ Маритэ, Льостэн Музэ, Уэр-доккуэ Жансурэт, Ныбэжь Тансэ, Шал Мухьзизд.



ДИ ХЭЩІАПІЭР

Республико, Налшык къалз Лениным и цІэкІз щыІэ уэрам, 5, ебгъуанэ-епщІаТЕЛЕФОНХЭР: редактор изхыщхым, секрета-рым - 42-56-19; редактор изхышхым и ккуэддэхэм 47-31-54, 47-33-32; жужал амы секретарым - 42-22-82; секретариатым - 42-22-66.

34-31-35, 4, 3-35-35, муйл нам секретариал - 42-22-36; скеретариал - 42-22-36; каужа гълпара ръзопомиским съ - 42-22-36; каужа гълпара ръзопомиским съ - 47-22-36; - 42-75-39; прихабложер - 42-75-36; оборъвательна - 42-23-39; скиража гълпара ръзопомиским съ - 47-22-36; - 42-75-3

Іуэхугъуэхэм я пэжагъымкІэ ахэр зытхахэм нэсу жэуап яхь. Авторхэмрэ редакцэмрэ я Іуэху епльыкІэр зэтехуэ

Газетыр Б тевыдлахэм жуухкыныр и шир дэлкы кыБг-федеральнэ пощт зэпышфынгыхэхэмкБэ и управленэм. Тел: 42-06-51, 42-19-59. Газетыр шэнымкБ жэуап ехь КъБР-м и "Роспечать" АО-

Газетыр 1989 гъэм дыгъэгъазэм и 16-м №Н-0065-м щІэту ятхащ.

КъБР-м Щэнхабэмрэ хымбарегьанцэ БиатГэхэмкіэ и инстерствэм 1905 гъзм цыПа Революцэм и ціэр зезыхьэ лиграфкомбинат, Налинык къ., Лениным и ціэкіэ цыІг уэрам, 33, телфоныр - 42-35-75.

Мы къвджівась ум егомскахли; жуап зыхвеекретарым и клуэлу Дышук! Соия, редактору Хьэжильар Алик, корректорху Аф Тамару (2,4-но нап), ПкытТык! Юру (1,3-но нап), ПкытТык! Юру (1,3-но нап), пкытТык! Юру (1,3-но нап), корректорху я дэдныклуэлу Клуана! Зали- Б. Компьютерк? газетным и теплэг ранцаш; Дол Марино, Глуук! ла! Рас, сурртыци Мако-

Номерыр "Адыгэ псальэм" и компьютер ІзнатІзм щагьэхьэзыращ.

Газетым Іэ тедзэн хуейщ сыхьэт 20.00-м. Щытрадзар сыхьэт 21.00-рщ. сыр 51531 •Тираж 10.289• Заказ №15